

Kenny, l'hon. Colin—Suite

- Oiseaux migrateurs, convention—*Suite*
- Programme Amérique latine, 700
- Programmes de délivrance de permis, 700
- Refuges, création, 699
- Trafic et commerce, 699
- Opérations pétrolières au Canada, Hydrocarbures et Office national de l'énergie—**C-6**, 380
 - Administration du pétrole et du gaz des terres du Canada, 380
 - Office national de l'énergie, pouvoir de réglementation, 380
- Politique de défense du Canada, com. mixte spécial
 - Rap., «La sécurité dans un monde en évolution», étude, 1080, 1090, 1091, 1102-04
- Régie interne, budgets et administration, com. permanent
 - 13^e rap., Prévisions budgétaires du Sénat, 1994-95, étude, 1124
 - 22^e rap., Réimpression du volume I du rap. du com. mixte spécial sur la politique étrangère du Canada, étude, 1604
 - 40^e, Budget supplémentaire du com. Finances nationales, présentation, 2500, a., 2543
 - 41^e, Budget supplémentaire du com. Énergie, environnement et ressources naturelles, présentation, 2500, a., 2544
 - 42^e, Budget du comité mixte spéciale sur un code d'éthique, présentation, 2500, a., 2544
 - 43^e, Budget des dépenses supplémentaire du Sénat, 1995-96, présentation, 2555, a., 2628-29
 - 44^e, Prévisions budgétaires du Sénat, 1996-97, présentation, 2556, a., 2630-31
 - 45^e, Budget du com. spécial sur le projet de loi C-110 (Modifications constitutionnelles), présentation, 2556, a., 2631
- Ressources naturelles, ministère—**C-48**, 997-98
 - Développement durable, 998
 - Émissions de gaz à effet de serre, 998
 - Fusion de deux anciens ministères, 997
 - Partenaires provinciaux, 998
 - Programme d'action national, 998
- Sénat
 - Éditorial dans l'Ottawa Citizen, déc., 1795
- Solliciteur général
 - Résidence du premier ministre, efficacité des mesures de sécurité, position du gouv., q., 2200
- Sylvain, l'hon. John, démission du Sénat, hommages, 2552
- Travaux du Sénat, 1776
- Vérificateur général—**C-83**, 2405-06
 - Commissaire à l'environnement et au développement durable
 - Création de ce poste, 2405
 - Mandat, 2405-06
 - Développement durable, responsabilités des ministres, 2406
 - Pétitions reçues, 2406
 - Processus fédérale de planification et de décision, 2405
 - Rapport annuel, 2406

Keon, l'hon. Wilbert Joseph

- Budget de 1995, exposé du ministre des Finances, interpellation, débat, 1266
 - Stratégie financière, 1266
- Budget 1995, exécution—**C-76**, 1750-51
 - Santé, 1750
 - Droit à la vie, 1751
 - Financement des soins, 1750, 1751
 - Population vieillissante, 1750
 - Régime d'assurance-maladie, 1751
 - Universalité, 1750
 - Énergie, environnement et ressources naturelles, com. permanent
 - 11^e rap., Carburants de remplacement—**S-7**, avec 6 am., étude, 1540-41
 - Euthanasie et aide au suicide, com. spécial
 - Rap. final intitulé «De la vie et de la mort», étude, 1970-72

Keon, l'hon. Wilbert Joseph—Suite

- Industrie cinématographique canadienne, Société de développement—**C-31**, 660
 - Allègements fiscaux, 660
 - Capital-risque, 660
- Neiman, l'hon. Joan, retraite du Sénat, hommages, 2042
- Tabac, contrebande, plan d'action du gouv., déc., 90
- Transports, chemins de fer, mesure devant mettre fin à la grève, étude en com. plénier, 1411

Kerr, Mlle Jean, félicitations à l'occasion de son départ à la retraite (du Sénat), 783**Kinsella, l'hon. Noël A., whip de l'opposition**

- Aéroport international Pearson, accords—**C-22**, 696-97, 698
 - Charte canadienne des droits et libertés, 697
 - Déclaration canadienne des droits, 696
 - Droit à la propriété, 697
 - Intérêt public, 698
 - Traités garantissant plus de droits aux étrangers, 697
 - Tribunaux, accès, 696, 698
- Affaires étrangères
 - Nigeria, retour à la démocratie, efforts du ministère, q., 1744, 2075-76
- Afrique du sud
 - Réadmission au sein du Commonwealth, déc., 509-10
- Agence de promotion économique du Canada atlantique
 - Président, lieu de résidence et nature de sa gestion, politique du gouv., q., 323
- Alphabétisation sur la colline du Parlement, Journée, déc., 1209-10
- Budget
 - Collège militaire royal de St-Jean, fermeture proposée
 - Annulation de la décision, position du gouv., q., 185, 309, 668
 - Déclaration, 247
 - Demande d'éclaircissements, 334, 622, 668
 - Budget de 1995, exposé du ministre des Finances, interpellation, débat, 1366, 1367, 1503-05
 - Compressions, répercussions, 1504, 1505
 - Enseignement postsecondaire, 1505
 - Normes nationales, 1504, 1505
 - Politique sociale, réforme, 1504
 - Programmes sociaux, 1505
 - Transfert social canadien, 1504, 1505
 - Transferts aux provinces, 1504
 - Budget 1995, exécution—**C-76**, 1767-69
 - Enseignement postsecondaire, 1769
 - Programme Bourses Canada, élimination, 1764, 1769
 - Normes nationales, 1768
 - Recherche et développement, importance, 1768-69
 - Transfert canadien en matière de santé et de programmes sociaux, 1768
 - Transferts fédéraux aux provinces, 1767
- Chine
 - Droits de la personnes et relations commerciales, position du gouv., q., 553, 604, 605, 835
- Citoyenneté canadienne, semaine, déc., 301
- Citoyenneté et Immigration, ministère—**C-35**, 763; étude en com. plénier, 766, 767, 768
 - Processus de naturalisation, 763
- Code criminel et Jeunes contrevenants—**C-104**, 1950-51
 - Prélèvement de substances corporelles, 1951
- Colline du Parlement
 - Journée de l'alphabétisation, déc., 1209-10
- Conseil des Arts du Canada
 - Banque d'oeuvres d'art, fermeture, position du gouv., q., 1534
- Conseil des Arts du Canada, consultations sur l'avenir du Conseil, interpellation, débat, q., 1198; r., 1204
 - Budget du Conseil, q., 1198, r., 1204
- Conventions fiscales, mise en oeuvre, 1995—**C-105**, 2179